

4

*Advis*

297

PAMFLET

297



Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
Pfl 297



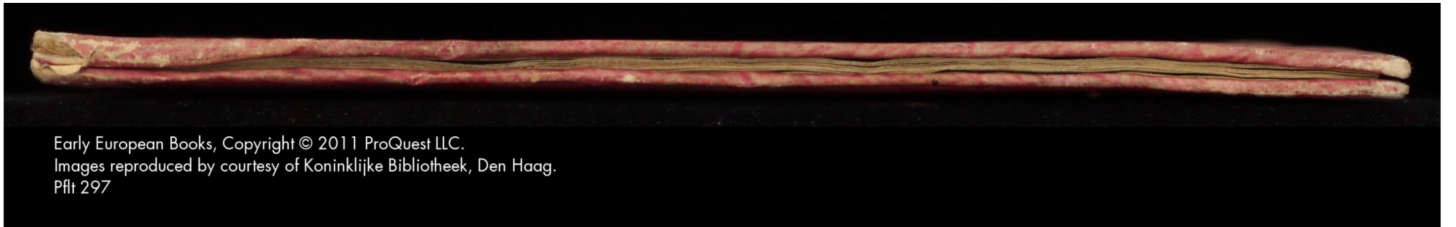




Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
Pft 297

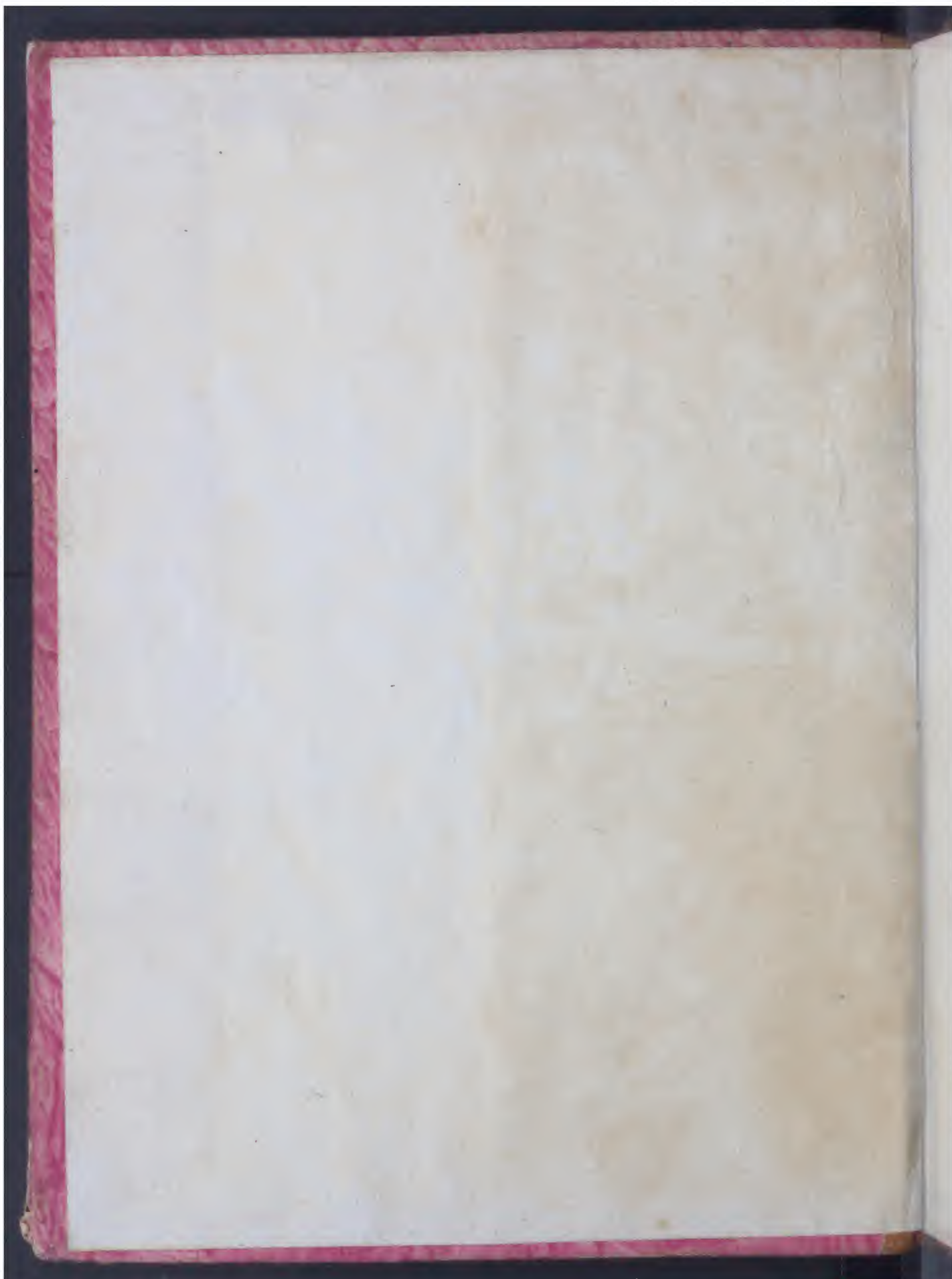


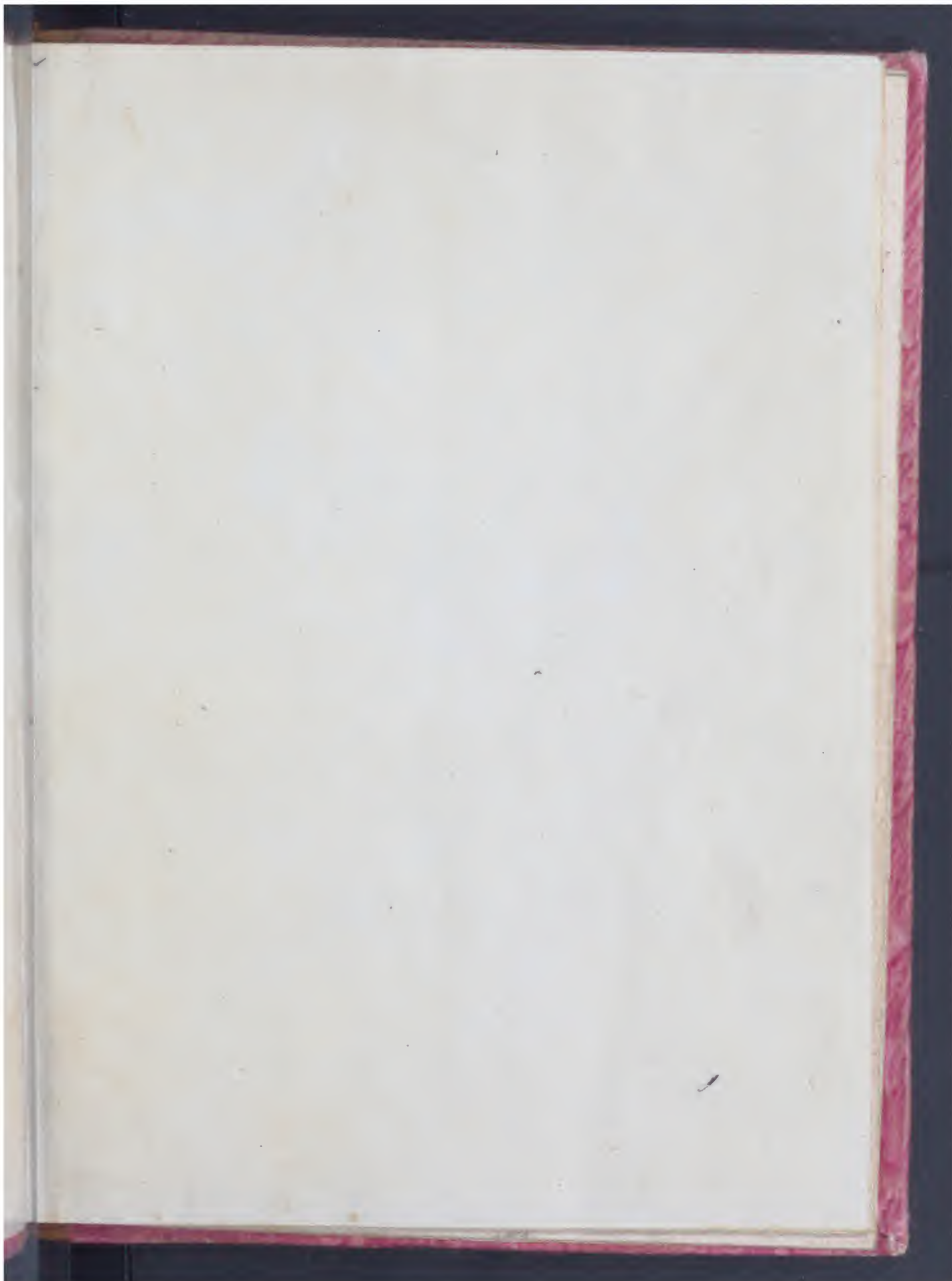
Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
Pft 297



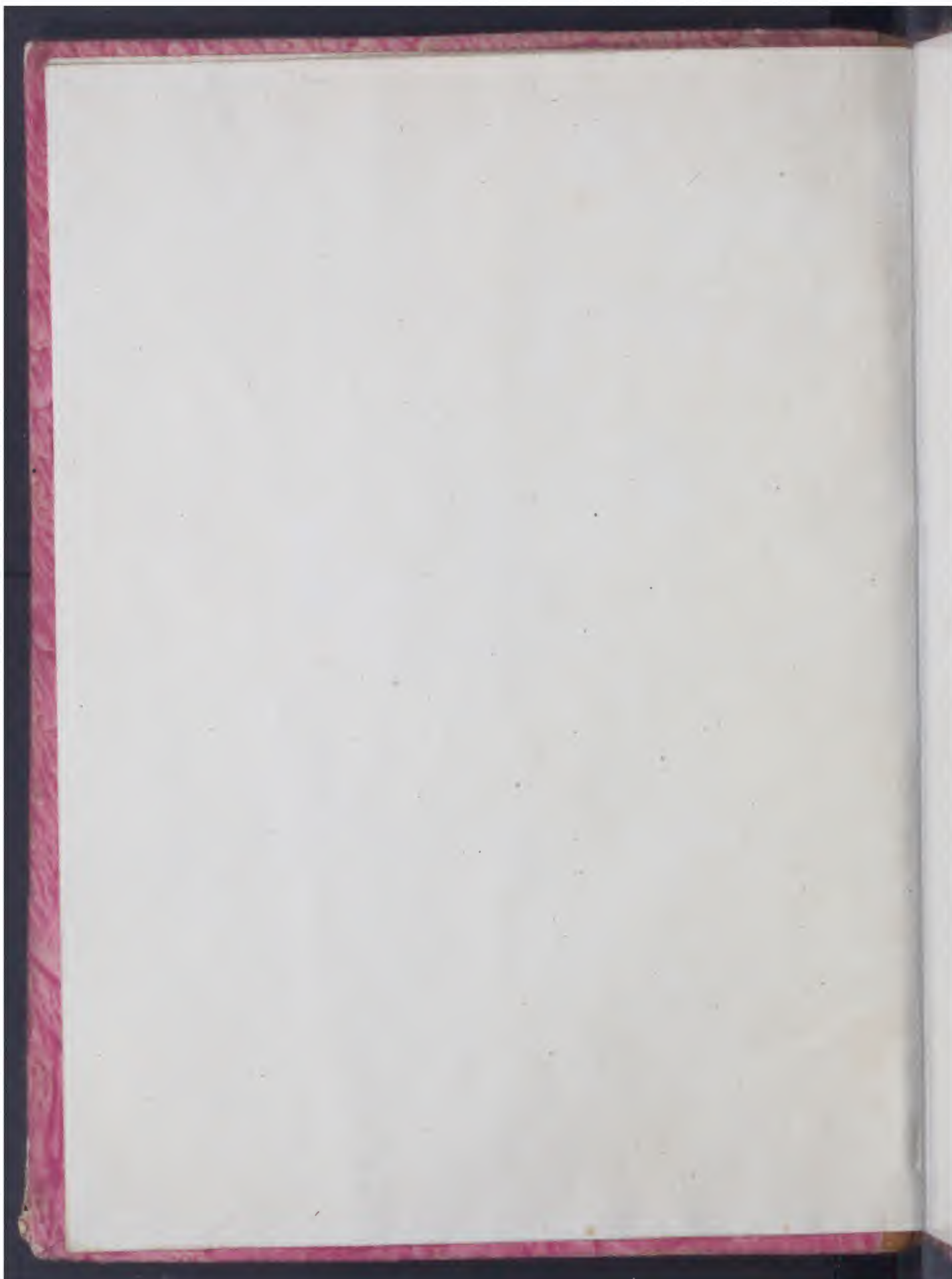
Early European Books, Copyright © 2011 ProQuest LLC.  
Images reproduced by courtesy of Koninklijke Bibliotheek, Den Haag.  
Pfl. 297

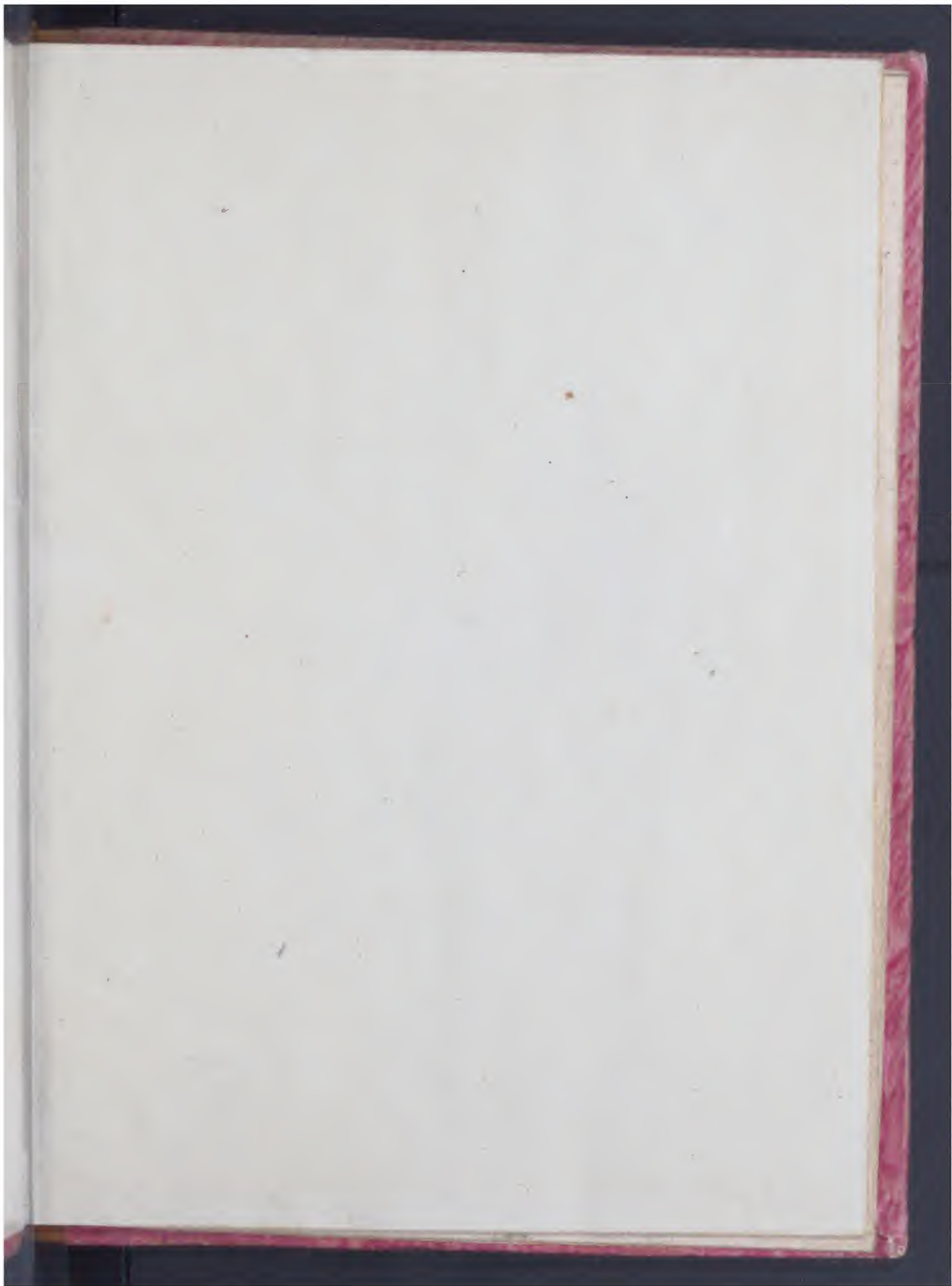


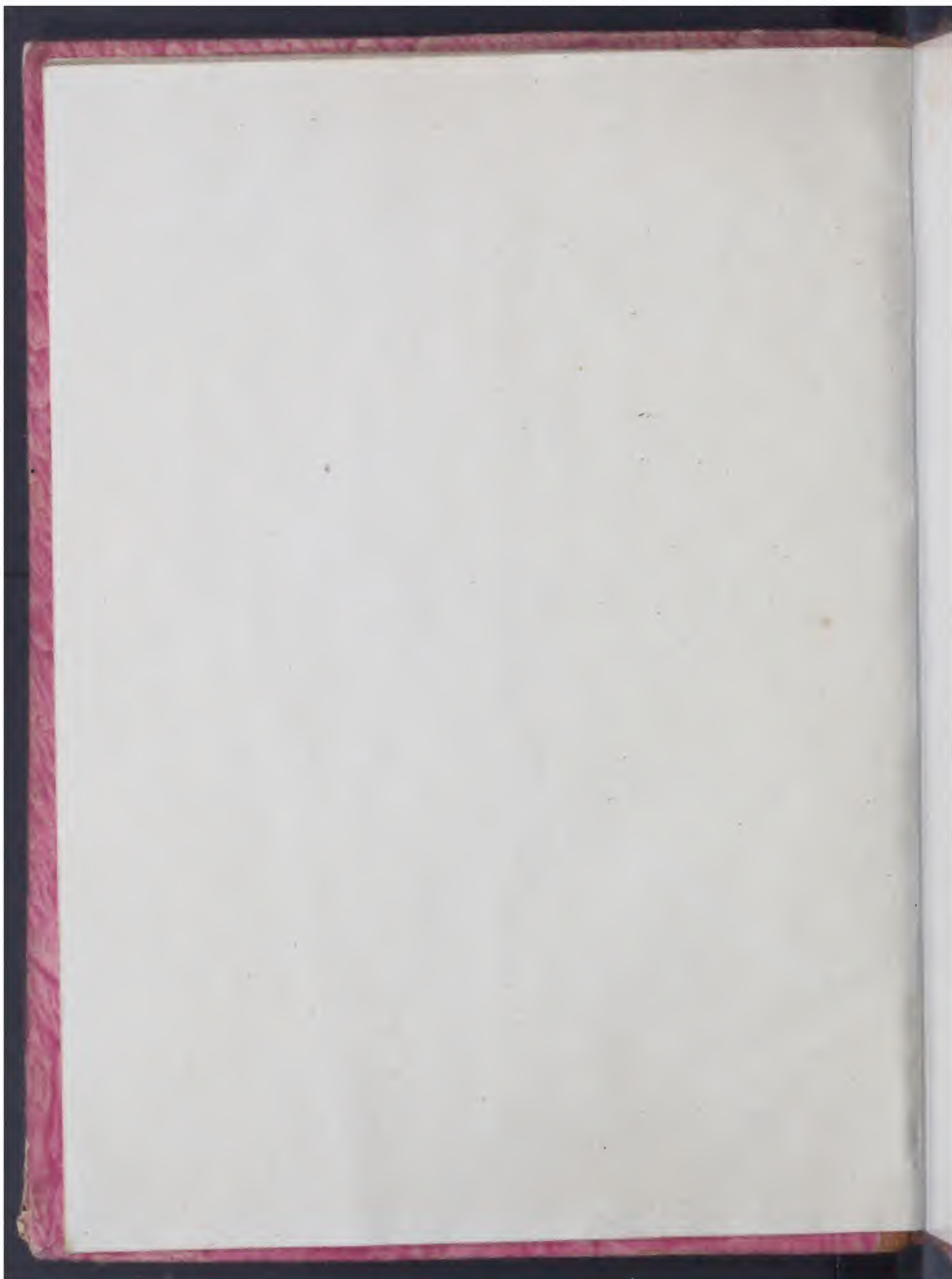


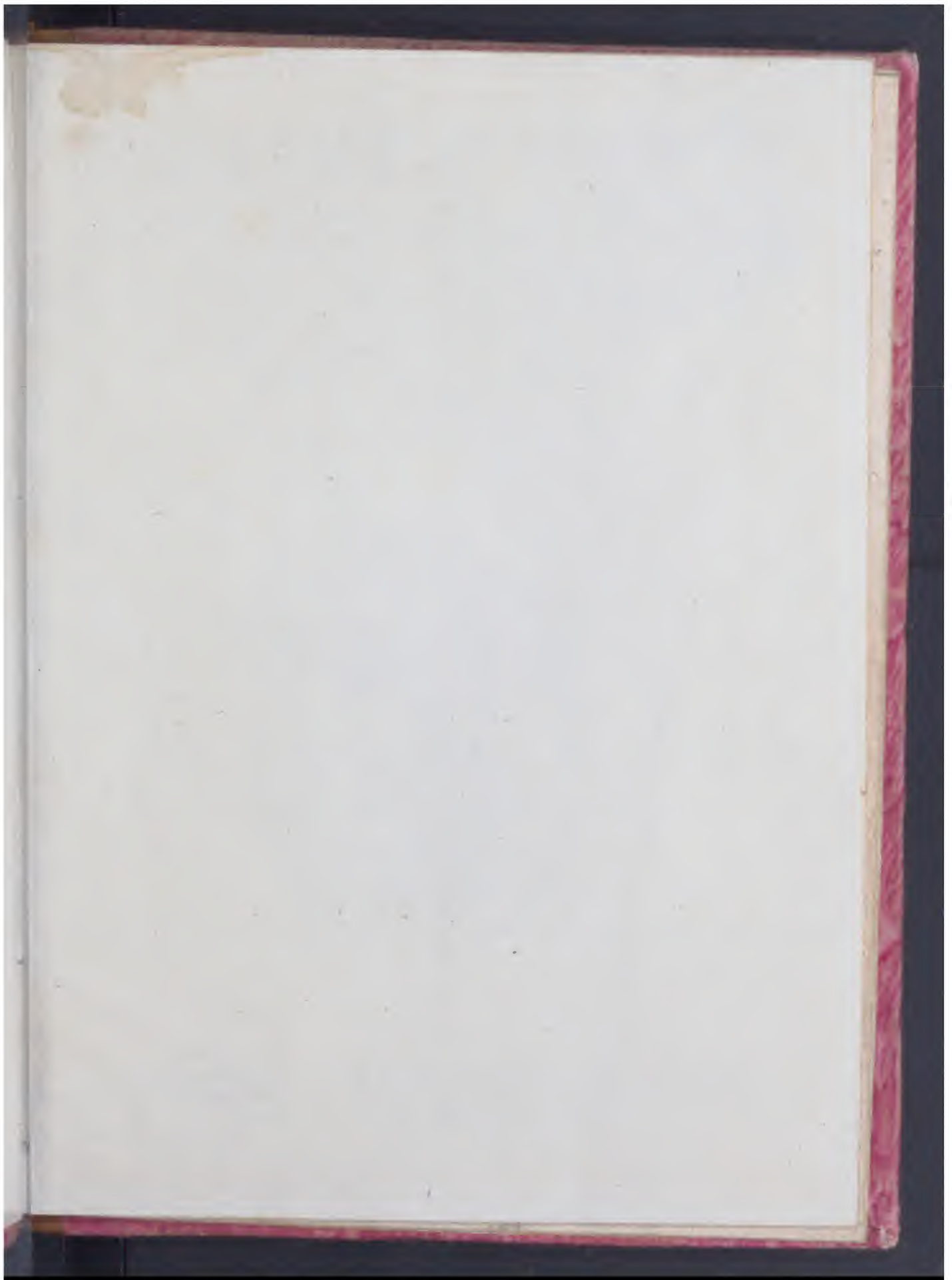




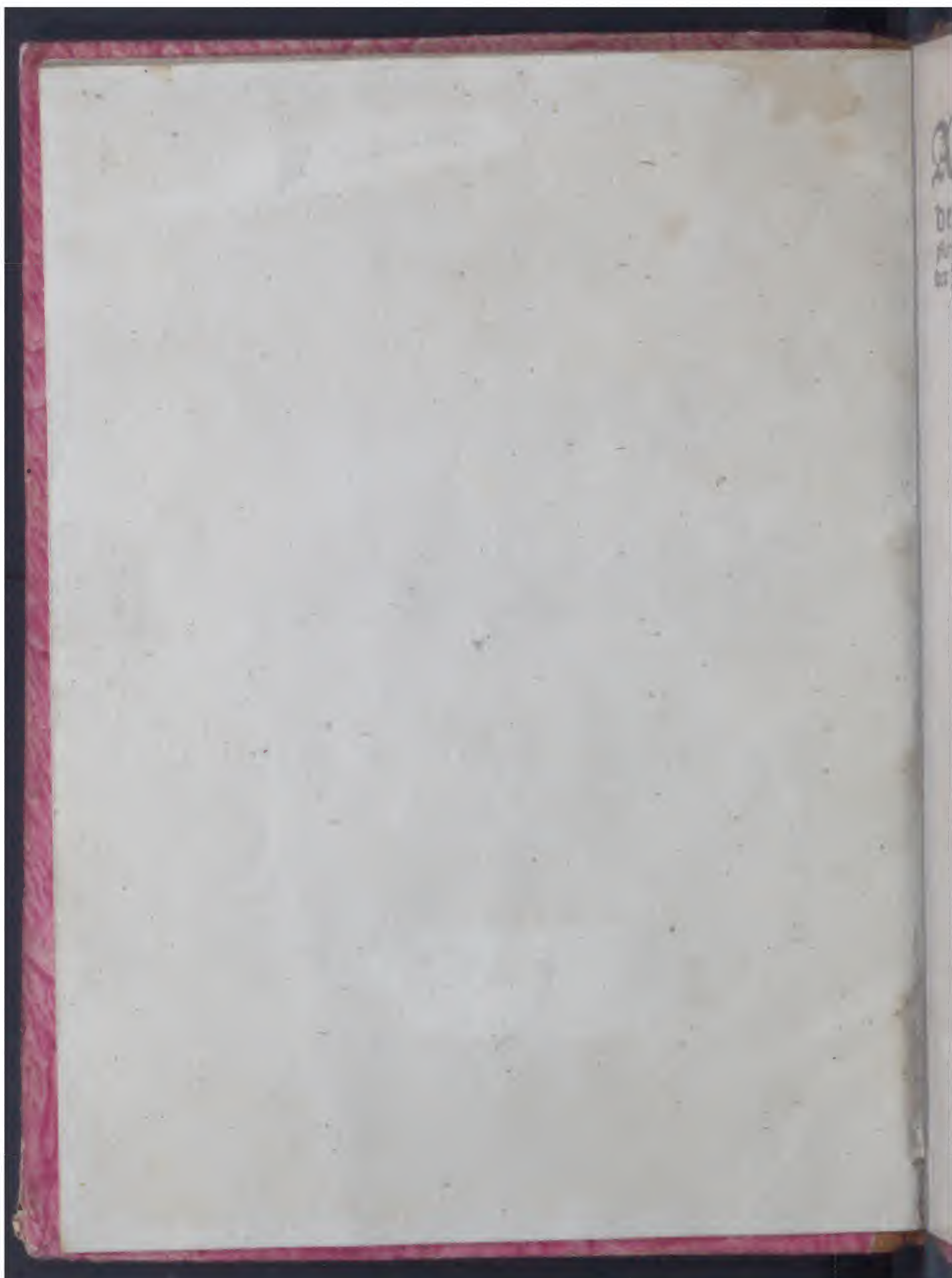












K 297 12

# Aduis ende Andt'woorde

des Doorluchtighen ende Hoochgebooren  
Furst ende Heeren de Prince van Oraenge Graue van Nassau &c. Ende  
der Staten van Hollandt ende Zeelandt/ op sekere Artickelen besloten by  
maniere van een eeuwich Edict in den name des Conincs tus-  
schen de Staten van de Landen van herwaerds ouer  
ende Don Johan van Gostenrigh/ ouergheset  
wt den Fransoyse inde Nederlan-  
sche tale.



Ghedrukt inde Vermaerde Coopstadt  
Dordrecht. Anno. M. D. LXXVJ.



Handwritten text in Dutch, likely a title page or preface, written in a cursive script. The text is faint and difficult to read due to fading and bleed-through from the reverse side.



Handwritten text at the bottom of the page, possibly a date or a signature, written in the same cursive script as the top section.



## **M**ijn Heere de Prince van Oraenge/

en de Staten van Holland ende Zeelant/ gesten hebbenue de  
brieuen van credentie van weghen mijn heeren de generaele  
Staten vande Nederlanden/ by mijn heere van Willerual  
ende Meester Pauwels buyt Advocat van Holland/ int geselschap van  
mijn heere de Ambassadeur vanden Keyser/ daer toe ernstelicken ver-  
socht wesende/ ouergebracht aenden voorsc. heere Prince/ ende daer wt  
verstaende/ dat de voorsc. heeren Staten begeerden te hebben heeren ad-  
uys op eenighe Articulen besloten by maniere van ewich Edict inden  
naem des Coninc/ tot bevestiginge des vzedes streckende/ tusschen de Van-  
den van herwaerts ouere en Don Johan van Oostenrijk: welcke arti-  
culen hemlynden van gelijckē zijn verroocht geweest/ hebbē geantwoort  
en antwoorde tguut hier naer volcht: te wetē tē aensiene vande voorsc.  
Articulen/ dat sy lynden niet conuen naelaten grootelicks te louen ende  
prysen den heylighen yuer ende loffelike begheerte/ die mijnen voorsc.  
heere de Staten toogen te hebben/ omme onse arme bedroefde Vaderlāt  
weder te stellē inde gerusticheyt en stillicheyt/ ouer so lange tijt begeert:  
ende vermeenen vastelick/ dat de voorsc. heeren Staten int selue geen an-  
der opsichte ofte voornemē en hebbē ghehad/ dan om eenmael dit arme  
benaude volck te verlossē van so veel ellendē en catiuehedē / daermede sy  
alreede by na gantschelicken ondergecomē en vernielt zijn geweest/ door  
de wreede en onuerd Zachghelijcke tyzannie der hoouerdige Spaensche  
Ratie/ ende onwettighe regeringe by henlynden ingehoert: midtsgaders  
omme in toecommende tijde goede ghereghelicheyt ende seker remedie te  
stellen/ omme hier namaels in ghelijcke onghemacken niet te vallen/ met  
een vestinge ende onuerbrekelicke onderhoudinge der ouder preuilegiē/  
rechten ende vryheden des lants: ende dat sonderlinge heere voornemen  
is geweest/ met de voorsc. Articulen te hanthoudē/ in als ende ouer al/ de  
leste pacificatie gemaeckt ende besloten in de stede van Gent/ den achtstē  
Nouembrijs lestedē / sulcx als sy in allen heeren brieuen acten ende prote-  
statiē althit beloeft ende verskert hebbē/ wesende tselue sekerlick lofwere-  
dich en pryselick/ oock by allē onse nacomelingen. Maer nochtans naer  
dat de voorsc. heeren Prince ende Staten van Holland ende Zeelant/ de  
voorsc. Articulen wel particulierlick van punct te punct hadden ouer-  
leyt/ naer de tegenwoordighe ghelegentheyt der saecken/ ende nootlick-  
heyt van dien/ die hemlyndē dwingt alle omstandicheden wel te ouerwe-  
gen/ ghelijck oock ten tijde van onse voorvaders/ die in gelijcke verloopē  
nimmermeer naghelaten hebben te versoecken ende te vercrighen van  
heere Princen nieuwe ende loffelike preuilegien: So heeft hen ghe-  
docht/ dat byde voorsc. zeuen Articulen noch niet volcomelicken van als

M ij en was



en was voldach den gbeden suer en begheerte der voorſc. Heeren Sta-  
ten hier vooren vermeldt. Want ten eerſten ſcheen dat de voorſc. oude  
pzeuilegien des lants/die ſyluyden by alle wegen begeeren beueſticht te  
hebben/ daer inne omweghen beuonden worden/ grootelicks vercozt te  
zijn/ ſo dooz dien dat daer inne de vryheyt en macht van de generale Sta-  
ten te vergaderen den genen dien tſelue van allen ouden rechtſwege toes-  
coemt/ bedecktelick was benomen: als mede dooz dien dat de Staten  
vanden Lande ghebonden zijn aen nieuwe ende noyt ghebzychte ver-  
binteniffe ende eeden: Daer beneffens datmen oock de openbare inbzyce-  
kinghe der ſeluer pzeuilegien claerlick vermerchte/ wt de onbehoorzliche  
verhordinge vande Graue van Surere/die (ſo alle de werelt weet) ghe-  
licht ende veruoert is/ tegens alle recht redene en pzeuilegien der voorſc.  
Landen: twelck te meer in te ſien ſlont/ dat de ſelue pzeuilegien alſo wordē  
inghebroken int beginſel/ ende in een handel die wtdruckeliche ende ſon-  
derlinge behoorde te dienen tot wederoprechtinge ende beueſtinghe der  
ſeluer: ſonderlinghe ten inſicne van een particulier perſoon/ ende die in  
geenige ſaecte can miſdaen hebben: twelcke ſeer weynige hope was ge-  
uende/ dat tſelue tegens den volcke ende den Steden int generale ſoude  
hier namaels onderhouden worden: tegens den welken geen materie en  
ſal ghebrecken omme henluyden met rebellie ende crimen leſen. Ma-  
te beſchuldighen: daer by geuoecht/ dat in deſen handel opentlick gedaen  
wozt tegens de voorſc. pacificatie van Gendt/ hoe wel ten naderl tſelue  
gedaen/ is de geheele vernielinge der ſeluer/ waer toe de voorſc. Articulen  
ſchijnen te ſtrecken/ twelck noch opentlicker blijckt/ dat d'approbatie ende  
aggreatie vanden/ geenſins eenvoudich nocht Categorique en is/ ſulcx  
als de redene en gewichticheyt van ſulchen ſaecten wel vercyphſte/ maer  
geheelich dependerende vā ſkere aſtrictie en wederhalinge ghelimitert  
ende onderuorpen/ tot een ontallicheyt van bedricgeliche wroluchten/  
ende in alles ghelijckende die ſelſden dwelcke ten tijde van mijn vrouwe  
van Parme/ ene ſo grouweliche bloetvergietinge veroorzaeckt hebben/  
teghens de welcke oock by den ghedeputerden vanden voorſc. Heeren  
Prince ende Staten van hollant ende Zeelant geproteſtert ende publiē  
ke acte verregē was/ belangende d'aggreatie/ by naer in gelicke termē  
by den raden van Staten geſchiet: daer en bouen beuinden de voorſc. Hee-  
ren Prince ende Staten van hollant ende Zeelandt/ ſommighe pointen  
(naer hare verſtande) der reputatie en eere des Nederlants ſo naderlich/  
dat ſy vermeynen dat tē ewigen dage de gedachteniffe van dien/ en oock  
die naemelingen/ een groote ſchandvolche ſoude inne gedrukt bliuen:  
dooz dien dat wy den genē die ons ſo ouerlaſſicht en ontweerdeliche heb-  
ben getractert/ niet alle ſoude hebbe geloont/ en hare beſoldinge gege-  
uen/ maer oock getredē ſoude zijn in compositie en ouercormſſe met den  
genē die wy by openbare edicte/ en by auctoriteyt vande Coninck en van  
den Staten



den Staten verclaert/ en particulierlyck by een instructie vooz den Sta-  
ten vant heyligh rijck / hebben doen beschuldighen als eerloossen schel-  
men ende rebellē / d'welcke verbonden ende conspiratien met den Spacu  
gaerden gemaeckt hadden; ende dat noch meer is / dat wy geleden ende  
met onsen voozweten toegelaten hadden / buyten onsen Vaderlande ghe-  
voert te wordē / onse baguen / iurmeelē / gelt / goet / coomenschappē / en vrant  
schatten sonder eenige tegen spraecke: daer en bouen docht dē voozsc. Hee-  
ren Prince ende Staten van hollant ende Zeelant / dat daer inne niet be-  
hoorlick ouerwegen noch ingesien en sijn / de respect erre ende danckbaer-  
heyt die wy so de doozluchtige ende grootmachtige Coninginne van En-  
gelant / als mede mijn heere den hertoge broeder des Coninc vā Brane  
kerijck schuldich sijn / die ons in onsen noot so gantschē goeden wille ende  
genegentheyt bewesen hebben / omme ons by te staen / en met haren goe-  
deren wt de verdrukkinge ende slauernie (daer wy ons doen ter tijt in von-  
den) te trecken: dewijle de redene wel soude hebben vereyscht / dat men se  
daerinne mede hadde begrepen / in wtgedrucker ende eerlicher spraecke.

Ende ten lesten en beuonden niet dat inde voozsc. Articulen den in-  
woonderen van hollant ende Zeelandt / met eenige verskertheyt versijē  
waren: den welken men inden leste vzedehandel tot Szeda / veel voozde-  
licker ende redelicker verskerthedē gepresenteert heeft / gelijckmen oock  
noch lestmael indē vzedehandel tot Gent soude gedaen hebbē / ten ware  
hare gedeputeerde so mondelinghe als schriftelick verclarende / dat sy in  
geender manieren verstonden met anderen te handelen / dan met dē Sta-  
ten selfs / hadden willen vertoonen / hoe sy aen haer syde ter goeder trou-  
we wandelē / protesterende / dat somē van meeninge ware geweest / van  
Don Johan te ontfangē / en somen met hem soude moeten hebben tracte-  
rē / in sulcker voege als men nu doet / dat sy andere verskertheden soudē  
versocht hebbē / sulcx de redene ende gelegentheyt der saccke vereyschtē.  
Ende in desen Articulen en wort niet alleē van geene verskertheyt / maer  
oock niet vermaent van de particulieren wederom in haer geheel te stel-  
len / voerende haren goeden / staten ende gouernementen / die sy hebben  
in verscheyden plaetsen van herwaerts ouer / ende insghelick / int Graef-  
schap van Houzgoingē / twelck nochtans volgende den voet vander pasi-  
ficatie (d'welck doen ter tijt niet gehandelt en worde dan met de generale  
Staten vande Vanden van herwaertsouer / ende ouer sulcx niet wtdrukke-  
licken gespecificieert en mochte worden) naer alle redenen wel behoorden  
bedongen te sijn gheweest. Ende dat meer is / en condē syluyden inde  
voozsc. Articulen geene verskertheyt bemerckē / oock vooz den anderen  
Prouintien / ende al tgemeen arme volck van herwaertsouer / gemercht  
dat aldaer / noch van Burchten ende Casteelen af te worpen (wt den wel-  
ken nochtans als eenen yegelicken wel kennelick is / so veel quaets is ge-  
schiet) vermaent noch geroert en wort / nochte oock wtgedruckt eenighe  
particulariē



particulariteyten/nōtch verclaringhe vander vergatēnisse daer inne ver-  
melt/welck den gheimeene volcke niet anders dan suspect en mach zyn/  
d'welcke opentlycken / ende nu oock inden lesten afscheyt tot huy ghe-  
dreycht wesende/ voorwaer wel goede verskertheyt behoesde voor den  
toecommende tyde/ als de Landen ontwapent ende Don Johan inde autori-  
teyt van Gouverneur beuesticht sal zyn / al en waert maer ten insiene  
vande exemplen des voorszeden tijds: Maer ter contrarie schijnt datmen  
den Staten wil accommoderē met Gouverneurs tot haer belieuen/ voor  
desen mael/ gelijk al waermen van meeninge hier namaels hemlieden te  
benemen alle middelen van hem verskeret te houden tegens den quaden  
opset der gener diemen hemlieden meent tot Gouverneurs te gheuen.

Om cozt te maecken/daer waren veel andere diergelijcke Articulen/  
diemen naer tbeduncken des voorsz. Heeren Prince en Staten van Hol-  
lant ende Zeelant/ wel behoorde te ouerwegen ende mercken/ was daer  
omme heurluyder voornemē/ omme al tselue by geschzifte te stellen/ om  
me de voorsz. Heeren Staten ouer te senden / en hemlieden met eenen te  
verclare/ dat het nu den tijt was (omme volgende de voetschappen van on-  
se voorzouders) te versoecken veruolgen ende vercrighen verbrēdinge en  
de vermeerderinge vande pzeuilegien rechten en vryheden/ ons by hem-  
lieden achtergelatē / bysonder nu hebbende daer toe so goede occasie en  
gelegentheyt/ om niet wederom in gelijcken ongemack te vallen: maer so  
sy liyden besich waren met de voorsz punten ende Articulen te belcydē/  
ende by gheschzifte te stellen/ ten eynde als vooren: is hemlieden behant-  
reycht geweest copie vande missyue die de voorsz. Heeren Staten aendē  
voorsz. Don Johan geschzeuē haddē/ wt de welcke sy verstaē hebbē/ dat  
de voorsz. Heeren Staten beloeft hebbē/ sonder antwoordt op de voorsz.  
Articulen te verwachten/ met den voorsz. Don Johan te besuyten/ ende  
hem te versouken de selue Articulen te onderteykenen/ met belofte  
omme die te doen publiceren ende hem inden lande te ontfangen : Daer  
van de voorsz. Heeren Prince ende Staten van Hollandt ende Zeelandt  
wel oerwondert zyn geweest/ siende sulcke veranderinge/ gemerckt dat  
de date vande voorsz. missyue by na was vanden seluen tijt (so sy hemliuy-  
den oock seer cozt daer naer behantreycht waren/ dat de voorsz. Heere  
van Willerual by hemliuyden gecomē was/ want bouen de contrarieteyt  
die slypde in desen handel vonden/ docht hemliuyden oock dat dese ver-  
haefinghe/ van een saecke van so groote consequentie/ daer de gantsche  
weluaert ofte het bederf van alle deser Nederlanden aenhangende was/  
geprecipiteert was/ dies niet te min/ dewyle slypden achten en vastelick  
gelooue tselue geschiet te zyn omme de Landē so vrel te eer vande Spaē-  
gaerde ende andere vrcemde onderdruckers des Vaderlants te verlossē.  
So en connen sy niet anders dan wenschen (so sy oock doe van gantsche  
herte/ en Godt den Heere bidden) dat den wtganck mach wesen/ so hem  
die alle



die alle goede liefhebbers des Vaderlands begeeren / so veel hemlycken  
aengaet / dewyle nu te vergeefs soude zyn veel redene ter contrarie by te  
brenghen / te debatteren ofte wederleggen een sacche of gedaen zynde / be-  
louen sy ende verskeren den voorsz. heeren Staten / dat sy den vrede toe  
Sent by allen wegen sullen onderhoude / verhoepende dat de meyninge  
der voorsz. heeren Staten sulcx mede is / den selfden biddende dat sy in  
allen voorzualie metter daet willen bewyssen / sulcx syluyden op haer syde  
tot alle tye bereyt zyn te doen. Niet te min / op datme metter daet mach  
sien / dat sy niet anders en begheeren dan te voorden hiet vertreck der  
Spaengacden ende ander wttheemschē / ende beuestinge der vrede / ende  
ruste / midtsgaders der ouder pzeuilegien / rechten en vryheden der Van-  
den: sy zyn te vreden de voorsz. Articulen te louen ende te onderterkenē /  
behoudelich en onder conditie / dat de voorsz. heeren Staten eerst en al  
vozen / belienuen vastelick ende onwedderroepelick te besluyten / ende hem-  
lycken daer van behoortliche acte obligatoir in forma te geuen by de hee-  
ren Staten gouuernieren vande pzovincien / hoofden ende Colonellen  
behoortlick geteykent / dat in so verre de Spaengacde binnen den tydt  
theure vertreck met Don Johan gestelt ende gheacordeert / niet metter  
daet en sullē vertrockē zyn wt den Landē van herwaertsouer / dat in sulc-  
ken gevalle (om een mael te verhoeden dese wtvluchten en lanckwiliche-  
den die ons tot noch toe so schadelick zyn geweest) d'voorsz. heeren Sta-  
ten breecken ende afsnyden sullen alle voordere communicatie met hem /  
en voorsz. vertreck bywege oā wapenen sullen veruolgen / sonder daer  
naer meer te verstaen tot eenigen handel ofte tsaensprakinghe hordas-  
nich die soude mogē wesen: ende dat hemlycken gelieue oock andermael  
acte en gelijcke verbintenisse te geue / dat naer tvoorsz. vertreck / noch sy  
noch de voorsz. Gouerneurs / hoofden en Collonellen den voorsz. Don  
Johan nochte ander voorsz. Gouverneur vande lande en sullen ontfangen /  
toe late nochte erkennen / voorsz. ende al eer hy weder opgerecht ende ghe-  
heelick voldae sal hebben / allen poincten die eenichsins zyn strydende en  
contrarierende de voorsz. Pzeuilegien rechten ende vryhede des Vants /  
ofte eenichsins nadelich de pacificatie van Gendt / volghende welcken  
alle en eenen yegelicken wederom gestelt sullē worden in alle heure goe-  
den / so wel in Bourgongien als herwaerts ouer: en dat allen de voorsz.  
Pzeuilegien en vryheden geconfermeert geratificeert en beuesticht wor-  
den / volghende tghene de voorsz. heeren Staten ten tye des vredehan-  
dels tot Gendt / solemnelick beloefte hebben by hare geschrifte / aen heu-  
ren gedeputeerden van date dē xxviij. Octobris. 1576.

Ghedae tot Middelburch den xix Februarij, 1577.





